

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
LIMITED

A/C.6/36/L.9/Add.1
20 November 1981
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать шестая сессия
ШЕСТОЙ КОМИТЕТ
Пункт II6 повестки дня

ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО РАЗРАБОТКЕ МЕЖДУНАРОДНОЙ
КОНВЕНЦИИ О БОРЬБЕ С ВЕРБОВКОЙ, ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ,
ФИНАНСИРОВАНИЕМ И ОБУЧЕНИЕМ НАЕМНИКОВ

Административные последствия проекта резолюции,
содержащегося в документе A/C.6/36/L.8

Добавление

Замечания Комитета по конференциям в соответствии
с пунктом 6 резолюции 35/10 А Генеральной Ассамблеи

1. В соответствии с пунктом 6 резолюции 35/10 А, в котором Генеральная Ассамблея постановила, чтобы все предложения, влияющие на расписание конференций и совещаний, вносимые на сессиях Генеральной Ассамблеи, рассматривались Комитетом по конференциям при рассмотрении административных последствий в соответствии с требованиями правила 153 правил процедуры Ассамблеи, Комитет по конференциям собрался для того, чтобы рассмотреть последствия проекта резолюции, содержащегося в документе A/C.6/36/L.8.

2. В этой резолюции Генеральная Ассамблея постановит, что Специальному комитету по разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников следует продолжить свою работу, и будет просить Генерального секретаря предоставить Специальному комитету любую помощь и средства, которые могут ему потребоваться для выполнения им своей работы. Комитету по конференциям было сообщено, что сессию Специального комитета предлагается провести в течение четырех недель с 11 января по 5 февраля 1982 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций, предусмотрев по два ежедневных заседания, то есть одно заседание утром и одно - во второй половине дня.

3. В ходе прений Комитет отметил недостаточное использование ресурсов обслуживания во время первой сессии Специального комитета. Однако Комитету было сообщено, что это было вызвано организационным характером этой сессии и обширными консультациями, которые требовалось провести до выборов должностных лиц Специального комитета.

4. Тем не менее, учитывая масштабы работы, которая должна быть проделана Специальным комитетом как органом, обладающим договорной правоспособностью, Комитет хотел бы рекомендовать Шестому комитету и Генеральной Ассамблее провести сессию Специального комитета 1982 года так, как это указано в пункте 2 выше. Комитет выразил далее надежду, что средства и обслуживание, предоставленные для сессии Специального комитета, будут эффективно использованы в 1982 году.
